

Art. 5. Les modalités d'application de la présente convention collective de travail, et notamment le rattachement des ouvriers et ouvrières aux régions selon leurs fonctions ou d'autres critères, sont réglées de commun accord au niveau de l'entreprise.

CHAPITRE III. — Validité

Art. 6. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1er janvier 1980 et est conclue pour une durée indéterminée. Chaque partie signataire peut dénoncer la présente convention collective de travail moyennant un préavis de trois mois, notifié par lettre recommandée à la poste, adressée au président de la Sous-commission paritaire pour la récupération de métaux.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 17 mars 1981.

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,
R. DE WULF

MINISTÈRE DE LA SANTÉ PUBLIQUE ET DE LA FAMILLE

F. 81 — 802

7 AVRIL 1981. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 24 novembre 1978 concernant le prélèvement et l'analyse d'urines et de ravitaillement, lors des compétitions sportives

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 2 avril 1965 interdisant la pratique du doping à l'occasion des compétitions sportives, notamment les articles 4 et 5;

Vu l'arrêté royal du 24 novembre 1978 concernant le prélèvement et l'analyse d'urines et de ravitaillement lors des compétitions sportives;

Vu l'avis de la Commission antidoping en date du 21 avril 1977;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Prévoyance sociale et de la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. L'article 7, § 1er de l'arrêté royal du 24 novembre 1978 concernant le prélèvement et l'analyse d'urines et de ravitaillement, lors des compétitions sportives, est remplacé par le texte ci-dessous :

« Art. 7. § 1. Le directeur responsable fait parvenir le rapport d'analyse à l'autorité qui a ordonné la prise d'échantillons. Il y est joint un état de frais établi en triple exemplaire. »

Un duplicata de ce rapport est transmis au ministre ayant le contrôle médico-sportif dans ses attributions.

Art. 2. L'annexe à l'arrêté royal du 24 novembre 1978 concernant le prélèvement et l'analyse d'urines et de ravitaillement, lors des compétitions sportives, est remplacé par l'annexe au présent arrêté.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 4. Notre Ministre de la Prévoyance sociale et de la Santé publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 7 avril 1981.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de la Prévoyance sociale et de la Santé publique,
L. DHOORE

Art. 5. De toepassingsmodaliteiten van deze collectieve arbeidsovereenkomst, en onder meer de binding van de werklieden en werkmasters aan de streek volgens hun functies of andere criteria, worden in gemeenschappelijk overleg in het vlak van de onderneming geregeld.

HOOFDSTUK III. — Geldigheid

Art. 6. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 1980 en is gesloten voor onbepaalde tijd. Elke ondertekenende partij mag deze collectieve arbeidsovereenkomst opzeggen mits een opzegging van drie maand gericht bij een ter post aangetekende brief, aan de voorzitter van het Paritair Subcomité voor de terugwinning van metalen.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 17 maart 1981.

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
R. DE WULF

MINISTERIE VAN VOLKSGEZONDHEID EN VAN HET GEZIN

N. 81 — 802

7 APRIL 1981. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 24 november 1978 betreffende de monsterneming van urine en bevoorrading bij sportcompetities en de analyse ervan

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 2 april 1965 waarbij de dopingpraktijk verboden wordt bij sportcompetities, inzonderheid op de artikelen 4 en 5;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 november 1978 betreffende de monsterneming van urine en bevoorrading bij sportcompetities en de analyse ervan;

Gelet op het advies van de Antidopingcommissie d.d. 21 april 1977;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Voorzorg en Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 7, § 1 van het koninklijk besluit van 24 november 1978 betreffende de monsterneming van urine en bevoorrading bij sportcompetities en de analyse ervan, wordt vervangen door onderstaande tekst :

« Art. 7. § 1. De verantwoordelijke leider van het laboratorium zendt het analyse-rapport aan de overheid die de monsterneming heeft bevolen. Er wordt een in drievoud opgemaakte staat van kosten bijgevoegd. »

Een dubbel van het rapport wordt toegezonden aan de minister die de medische sportcontrole onder zijn bevoegdheid heeft.

Art. 2. De bijlage bij het koninklijk besluit van 24 november 1978 betreffende de monsterneming van urine en bevoorrading bij sportcompetities en de analyse ervan, wordt vervangen door de bijlage bij het onderhavige besluit.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

Art. 4. Onze Minister van Sociale Voorzorg en Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 7 april 1981.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Voorzorg en Volksgezondheid,
L. DHOORE

Annexe

Ministère de la Prévoyance sociale et de la Santé publique

Service du Contrôle médico-sportif

CONVOCAATION POUR CONTROLE ANTIDOPING

Nom et prénom :	Rue : Commune : Pays :	Date de convocation :
Sport :	Lieu et genre de compétition :	Local destiné au contrôle :
doit se présenter au plus tôt, c.à.d. dans le délai maximum d'une heure après heures, au local mentionné ci-dessus.		
Heure à laquelle la personne concernée a été convoquée pour le contrôle et à laquelle ce formulaire lui a été remis :		
Signature de la personne à contrôler :	Signature du médecin-contrôleur ou de l'officier de la police judiciaire :	
Nom en majuscules :		
..... A détacher suivant le pointillé		
RECEPISSE.		
Je soussigné déclare par la présente avoir reçu une convocation pour contrôle antidoping. Je me présenterai le (date) dans le délai maximum d'une heure après heures au local qui m'a été désigné à cet effet.		
Nom et prénom :	Signature :	Date :

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 24 novembre 1976 concernant le prélèvement et l'analyse d'urines et de ravitaillement, lors des compétitions sportives.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de la Prévoyance sociale et de la Santé publique,

L. DHOORE

Bijlage

Ministerie van Sociale Voorzorg en Volksgezondheid

Dienst Medische Sportcontrole

OPROEPING VOOR DOPINGCONTROLE

Naam en voornaam :	Straat : Gemeente : Land :	nr.	Datum van oproeping :
Sport :	Plaats en aard van de wedstrijd :	Lokaal bestemd voor de controle :	
moet zich zo snel mogelijk melden, d.i. binnen één uur na uur, in het hierboven ver- melde lokaal.			
Tijdstip waarop de betrokken persoon werd opgeroepen voor de controle en waarop dit formulier hem werd overhandigd :			
Handtekening van de te controleren persoon :		Handtekening van de controlerende arts of de officier van de gerechtelijke politie :	
Naam in blokletters :			
..... Langs de stippellijn afscheuren			
ONTVANGSTBEWIJS.			
De ondergetekende bevestigt hierbij de ontvangst van een oproeping voor dopingcontrole. Hij zal zich melden ten laatste één uur na uur op (datum) in het hem daartoe aangewezen lokaal.			
Naam en voornaam :	Handtekening :	Datum :	

Gezien om gevoegd te worden bij Ons besluit van 24 november 1978, betreffende de monsterneming van urine en bevoor-
rading bij sportcompetities en de analyse ervan.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Sociale Voorzorg en Volksgezondheid,
L. DHOORE